

COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA

**ORIGINALE**

Deliberazione **CONSIGLIO COMUNALE** n. 5 del 04/03/2008

**OGGETTO**

ODG PRESENTATO SU PROPOSTA DELLA GIUNTA PROVINCIALE AVENTE AD OGGETTO "APPLICAZIONE DELLA CONVENZIONE MONDIALE SUI DIRITTI DELLE PERSONE CON DISABILITA', APPROVATA DALL'ASSEMBLEA GENERALE DELL'ONU"

L'anno **duemilaotto** addì **quattro** del mese di **Marzo** alle ore **21:10** nella sala delle adunanze consiliari del comune suddetto, premesse le formalità di legge, si è riunito in sessione Ordinaria in seduta Pubblica di ""1a"" convocazione il **CONSIGLIO COMUNALE**.

Risultano all'appello i Signori:

Nominativo	Carica	Presenza
BUTTARELLI GIOVANNI	Presidente	Presente
GANDOLFI SILVIA	Consigliere	Presente
FADDA ALESSANDRO	Consigliere	Presente
MORRIS CHARLES IKECHUKWU	Consigliere	Presente
VARATTA ANTONIO	Consigliere	Presente
CORRADI LUCIANO	Consigliere	Presente
TAMANI GIAN PAOLO	Consigliere	Presente
FAELLI GIORGIO	Consigliere	Presente
PERI LUCIA	Consigliere	Presente
CARATTINI VINCENZA	Consigliere	Presente
DELPOGETTO LUCA	Consigliere	Presente
LUCINI ENRICO	Consigliere	Presente
GALVANI ANDREA	Consigliere	Presente
ONGARO LUCIA	Consigliere	Presente
ROSSI ALESSANDRO	Consigliere	Presente
BERNARDI UMBERTO	Consigliere	Presente
GRISENTI MARCO	Consigliere	Presente

Partecipa all'adunanza D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE in qualità di Segretario Comunale.

BUTTARELLI GIOVANNI nella qualità di Presidente constatato legale il numero degli intervenuti, assume la Presidenza e dichiara aperta la seduta ed invita a discutere e deliberare sull'oggetto sopraindicato, il cui testo è riportato nei fogli allegati.

# COMUNE DI TORRILE

PROVINCIA DI PARMA

---

Il Vice-Sindaco d.ssa La Civita presiede

Sono presenti 13 consiglieri.

Risultano assenti : Buttarelli, Galvani , Grisenti e Varatta.

Relaziona l'Assessore Peri Lucia.

Il Consigliere Ongaro annuncia il voto favorevole,

## IL CONSIGLIO COMUNALE

### PREMESSO

- che l'Assemblea generale dell'ONU ha approvato il 6 dicembre 2006 la Convenzione mondiale sui Diritti delle Persone con disabilità che rappresenta il primo trattato internazionale sui diritti umani del ventunesimo secolo e che la Provincia di Parma con atto G.P. n. 129 del 14.12.2007 ha approvato all'unanimità, esortando i comuni della provincia ad analoga approvazione e alla massima diffusione e applicazione della stessa;
- che il 30 marzo 2007 il Governo italiano, con due rappresentanti delle Associazioni delle persone con disabilità, ha sottoscritto la stessa Convenzione presso l'ONU;
- che la Convenzione ONU sui Diritti delle Persone con Disabilità è stata redatta con il contributo delle Associazioni e sono state le persone con disabilità a determinarne i contenuti;
- che 81 paesi, oltre all'Italia, hanno sottoscritto la Convenzione che rappresenta un cambio di cultura e di impostazione verso la condizione delle persone con disabilità e assegna ai governi che la ratificheranno nuove responsabilità rispetto alla tutela dei loro diritti umani;
- che occorre pertanto impegnare il Parlamento italiano alla applicazione della Convenzione, riaffermando l'universalità, l'indivisibilità, l'interdipendenza e interrelazione di tutti i diritti umani e delle libertà fondamentali e la necessità da parte delle persone con disabilità di essere garantite nel loro pieno godimento senza discriminazioni;
- che il concetto di disabilità ha assunto una evoluzione caratterizzandosi sempre più come impedimento in relazione a barriere attitudinali e ambientali, che impediscono la piena e efficace partecipazione della persona diversamente abile nella società sulla base di parità con gli altri;

### VALUTATI

- l'importanza di includere nelle politiche ordinarie i temi della disabilità all'interno delle strategie per uno sviluppo sostenibile, riconoscendo che la discriminazione contro qualsiasi persona sulla base della diversa abilità costituisce una violazione della dignità e del valore della persona umana;
- i preziosi contributi, esistenti e potenziali, apportati da persone con disabilità in favore del benessere generale e della diversità delle loro comunità, e del fatto che la promozione del godimento dei diritti umani, delle libertà fondamentali e della partecipazione nella società da parte delle persone con disabilità porterà a un accresciuto senso di appartenenza e a significativi progressi nello sviluppo umano, sociale ed economico della società e nel

**COMUNE DI TORRILE**  
PROVINCIA DI PARMA

---

superamento della povertà;

**CONSIDERATO**

- che le persone con disabilità dovrebbero avere l'opportunità di essere coinvolte attivamente nei processi decisionali inerenti alle politiche e ai programmi e in particolare quelli che li riguardano direttamente;
- che le donne e le ragazze con disabilità corrono spesso maggiori rischi, all'interno e all'esterno dell'ambiente domestico, di violenze, sevizie e abusi, di essere trascurate e maltrattate;
- che i bambini con disabilità dovrebbero poter godere pienamente di tutti i diritti umani e delle libertà fondamentali su base di eguaglianza rispetto agli altri bambini, richiamandosi agli obblighi assunti in tal senso dagli Stati Parte in base alla Convenzione dei Diritti del Fanciullo ( New York, 20.11.1989 ratificata con L. 27.5.1991, n. 176)

**RITENUTO**

- che le persone con disabilità e i membri delle loro famiglie dovrebbero ricevere la necessaria protezione e assistenza al fine di contribuire al pieno ed eguale godimento dei diritti delle persone con disabilità;
- che una convenzione internazionale esaustiva e completa per la promozione e la protezione dei diritti e della dignità delle persone con disabilità possa dare un contributo significativo a riequilibrare i profondi svantaggi sociali delle persone con disabilità e a promuovere la loro partecipazione nella sfera civile, politica, economica, sociale e culturale, con pari opportunità, sia nei paesi sviluppati che in quelli in via di sviluppo;
- dando atto che i principi fondamentali valorizzati nella Convenzione ONU sono:
  - il rispetto per la dignità intrinseca, l'autonomia individuale - compresa la libertà di compiere le proprie scelte - e l'indipendenza delle persone;
  - la non discriminazione;
  - la piena ed effettiva partecipazione e inclusione all'interno della società;
  - il rispetto per la differenza e l'accettazione delle persone con disabilità come parte della diversità umana e dell'umanità stessa;
  - la parità di opportunità;
  - l'accessibilità;
  - la parità tra uomini e donne;
  - il rispetto per lo sviluppo delle capacità dei bambini con disabilità e il rispetto per il diritto dei bambini con disabilità a preservare la propria identità.

**PRESA VISIONE**

del testo del documento (allegato nella traduzione in lingua italiana a cura dell'ANMIC - Associazione Nazionale Mutilati e Invalidi Civili) quale parte integrante del presente atto.

Condividendo ed approvando lo spirito, gli scopi e gli obiettivi della Convenzione,

**CON VOTI UNANIMI ESPRESSI PER ALZATA DI MANO ;**

**IMPEGNA**

Sede Municipale: Strada I Maggio, 1 - 43056 San Polo di Torrile (PR) – tel. 0521 812911 fax. 0521 813292  
e-mail: [info@comune.torrile.pr.it](mailto:info@comune.torrile.pr.it) – Sito Internet: [www.comune.torrile.pr.it](http://www.comune.torrile.pr.it)

# COMUNE DI TORRILE

PROVINCIA DI PARMA

---

## **il Comune di Torrile a:**

- Promuovere una adeguata azione di informazione alle Associazioni, al Volontariato e a tutti i Cittadini sui contenuti e sugli impegni previsti nella Convenzione;
  - Fornire in occasione dell'apertura del prossimo anno scolastico e d'intesa con l'Autorità scolastica, copia del testo della Convenzione all'Istituto Comprensivo di Torrile;
  - Sostenere l'applicazione della Convenzione anche per quanto concerne gli ambiti di propria competenza, in primo luogo in relazione alle attività e ai progetti sviluppati nei Piani di zona per le Politiche Sociali: lavoro e occupazione (art. 27), parità e non discriminazione (art. 5), donne con disabilità (art. 6), partecipazione alla vita culturale, ad attività ricreative, al tempo libero e allo sport (art. 30).
-

COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA

---

Il presente verbale viene sottoscritto come segue.

IL PRESIDENTE  
BUTTARELLI GIOVANNI

IL Segretario COMUNALE  
D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE

---

REFERTO DI PUBBLICAZIONE  
(art. 124 D.Lgs 18.08.2000, n° 267)

Certifico io sottoscritto Segretario Comunale su conforme dichiarazione del messo che copia del presente verbale viene affissa all'Albo Pretorio comunale per la pubblicazione di 15 giorni consecutivi dal 20/03/2008 fino al 04/04/2008.

Addì 20/03/2008

IL SEGRETARIO GENERALE  
D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE

---

**CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'**  
(art. 134, D.Lgs 18.08.2002, n° 267)

Si certifica che la presente deliberazione, pubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni dal 20/03/2008, E' DIVENUTA ESECUTIVA il 30/03/2008 ai sensi dell'art. 134 del D.Lgs. 18.08.20002 n. 267.

Lì \_\_\_\_\_

IL SEGRETARIO COMUNALE  
D'URSO PIGNATARO GIUSEPPE